

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1959)

Heft: 1349

Rubrik: Prepaid subscription rates

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

The Swiss Observer

FOUNDED IN 1919 BY PAUL F. BOEHRINGER.

The Official Organ of the Swiss Colony in Great Britain

Advisory Council: R. DE CINTRA (Chairman); O. F. BOEHRINGER, LS. CHAPUIS, J. EUSEBIO, GOTTFRIED KELLER, R. J. KELLER, A. STAUFFER, G. E. SUTER.

EDITED BY A. STAUFFER WITH THE CO-OPERATION OF MEMBERS OF THE SWISS COLONY IN GREAT BRITAIN.

Telephone: CLERKENWELL 2321/2.

Published Twice Monthly at 23, LEONARD STREET, E.C.2.

Telegrams: FREPRINCO, LONDON

Vol. 44. No. 1349.

FRIDAY, OCTOBER 16th, 1959.

PRICE 11d.

PREPAID SUBSCRIPTION RATES. (Fortnightly issue.)

UNITED KINGDOM AND COLONIES	6 issues, post free	6/-
	12 issues, post free	11/6
	24 issues, post free	21/-
SWITZERLAND	12 issues, post free	Frs. 7.—
	24 issues, post free	Frs. 13.50

(Swiss subscriptions may be paid into Postscheck-Konto
Basle V 5718.)



NEWS AT RANDOM

Federal

The traditional conference of the heads of Swiss diplomatic Envoys abroad, took place in Berne under the presidency of M. Max Petitpierre, Swiss Foreign Minister.

* * *

The Indian Finance Minister, Mr. Morarji R. Desai — on his journey to London and the U.S.A. — was the guest of the Federal Council. He was received at the Palais Fédéral in Berne by Federal Councillors Petitpierre and Streuli. A dinner in his honour was given by the Federal Council at the "Wattenwyl Haus".

* * *

Monsieur Ignacio Portocarrero Lacayo, has presented his credentials to Monsieur Paul Chaudet, President of the Swiss Confederation, and to M. Max Petitpierre, Swiss Foreign Minister, as Minister Plenipotentiary and Envoy Extraordinary of the Republic of Nicaragua.

* * *

Customs receipts for the month of August 1959 amounted to 85.2 million francs. Of this amount the Confederation receives 54 million francs, or 2.3 million francs less than in August 1958.

Receipts for the Confederation during the first eight months of the year total 669.9 million francs or 0.7 million francs more than during the same period in 1958.

* * *

The following National Councillors have intimated that they will not contest their seats at the next Parliamentary elections (24th to 25th October): Jean Gressot, "Regierungsstatthalter des Amtes Pruntrut", Ernst Josi (Radical) of St. Imier, Carl Beck of Sursee, and Giulio Gugliemetti (Liberal) of Mendrisio.

* * *

Cantonal

The firm "Messerfabrik Karl Elsener" of Ibach (Ct. Schwyz), on the occasion of its 75th jubilee has made a donation of 500,000 — francs to its pension fund.

[A.T.S.]

Dr. Werner Kaempfen has been appointed Director of the "Schweizerischen Verkehrszentrale" Zurich, in succession to Mr. Siegfried Bittel, who has held this post for 26 years.

Dr. Kaempfen was born in 1914, and hails from Brigue. After studying law at the University of Berne where he obtained his doctorate, he practised for some time as a lawyer. He also published a number of novels and biographies. From 1939 to 1949, Dr. Kaempfen was connected with the "Schweizerischen Depeschagentur" Berne. In 1954, after having been active as a journalist, he was elected Director of the "Verkehrsverein" Zurich. [A.T.S.]

* * *

On 7th September 1959 the commune of Wetzikon (Ct. Zurich) numbered 10,000 inhabitants, and is, therefore, now considered to be a town. [A.T.S.]

* * *

A shop window of the jewellery establishment of Bucherer in the Bahnhofstrasse Zurich was smashed. Goods valued at 35,000. — francs were stolen.

[A.T.S.]

* * *

The final accounts of the "Saffa" exhibition, which was held last year in Zurich, show a net profit of 2,065,415 — francs. [A.T.S.]

* * *

Frau Mathilde Koenig of Zurich has celebrated her 100th birthday. [A.T.S.]

* * *

Mr. Hans Wüthrich of Worblaufen (Ct. Berne), with Mr. Hanspeter Müller, a photographer of Wengen as a passenger, left the "Jungfrau" in a "Super Cup" machine. Soon after being airborne the machine crashed. The well-known glacier pilot Geiger was summoned from Sion, and managed to extricate the

Xmas Greetings

Following former years' practice we propose to publish again in our December issue a collective greeting.

The high costs of Xmas cards, should induce many of our subscribers to make use of this facility to extend to their friends the compliments of the season.

Those of our readers and friends wishing to be included should forward name and address to our office not later than Friday, November 20th, 1959, together with remittance for 10/-.